



OBEC KLIN NAD BODROGOM, 076 31 Streda nad Bodrogom

VÝROČNÁ SPRÁVA
OBCE KLIN NAD BODROGOM
ZA ROK 2013

Klin nad Bodrogom, august 2014

OBSAH :

1. Základná charakteristika obce
 - 1.1 Identifikačné údaje
 - 1.2 Geografické údaje
 - 1.3 Demografické údaje
 - 1.4 História obce
 - 1.5 Kultúra
 - 1.6 Infraštruktúra
 - 1.7 Organizačná štruktúra obce
 - 1.8 Symboly obce
2. Financovanie obce, majetok obce a rozpočet obce
 - 2.1 Plnenie príjmov za rok 2013
 - 2.2 Čerpanie výdavkov za rok 2013
 - 2.3 Finančné operácie
3. Hospodárenie obce a rozdelenie výsledku hospodárenia za rok 2013
4. Bilancia aktív a pasív v eurách
 - 4.1 Aktíva
 - 4.2 Pasíva
5. Vývoj pohľadávok a záväzkov v eurách
 - 5.1 Pohľadávky
 - 5.2 Záväzky
6. Údaje o nákladoch a výnosoch
7. Ostatné dôležité informácie
 - 7.1 Prijaté granty a transfery
 - 7.2 Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia
 - 7.3 Predpokladaný budúci vývoj činnosti
8. Účtovná závierka za rok 2013
 - Súvaha Úč ROPO SFOV 1 – 01
 - Výkaz ziskov a strát Úč ROPO SFOV 2 – 01
 - Poznámky
9. Správa audítora o overení účtovnej závierky
10. Iné správy o preskúmaní ročnej účtovnej závierky, resp. výročnej správy a iné dôležité informácie
 - 10.1 Na obecnom úrade Klin nad Bodrogom nebola v roku 2013 vykonaná žiadna externá kontrola.
 - 10.2 Obec nevykonávala činnosti v oblasti výskumu a vývoja.
 - 10.3 Obec neúčtovala o nadobudnutí vlastných akcií, dočasných listov, obchodných podieloch.
 - 10.4 Návrh hospodárskeho výsledku je riešený v záverečnom účte obce za rok 2013
 - 10.5 Obec nemá zriadenú organizačnú jednotku.

1. Základná charakteristika Obce Klin nad Bodrogom

Obec je samostatný územný samosprávny a správny celok Slovenskej republiky riadi zákonom č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších zmien a doplnkov a Ústavou SR. Obec je právnickou osobou, ktorá za podmienok ustanovených zákonom samostatne hospodári s vlastným majetkom a s vlastnými príjmami. Základnou úlohou obce pri výkone samosprávy je starostlivosť o všestranný rozvoj jej územia a o potreby jej obyvateľov.

1.1 Identifikačné údaje:

Názov: Obec Klin nad Bodrogom
Hlavná 91/21, 076 31
Tel. a fax: 056 6373185
e-mail: klinb@stonline.sk
web: www.klinnadbodrogom.sk
Okres: Trebišov
IČO: 00 689 718
DIČ: 2020728380

Právna forma: verejná správa

Rozloha obce: 366 ha

1.2 Geografické údaje

Obec Klin nad Bodrogom (maď. Bodrogszög) sa nachádza cca 30 km západne od Kráľovského Chlmca v regióne Zemplín - Medzibodrožie. Klin nad Bodrogom leží na juhovýchodnom úpätí Zemplínskych vrchov v južnej časti Východoslovenskej nížiny. Nadmorská výška v strede obce je 98 m n. m., v chotári 94- 273 m n. m. Rovinný chotár v území zaplavovanom Bodrogom má množstvo mŕtvych ramien, z ktorých niektoré vytvárajú jazerá. Vo východnej časti vystupujú andezitové kryhy mladotret'ohorného vulkanizmu. Na ich juhozápadných svahoch sú vinice. Pozdĺž Bodrogu sú lužné lesy.

Celková rozloha obce : 366 ha

1.3 Demografické údaje

Počet obyvateľov k 31.12.2013: 212
z toho: muži 110
ženy 102

Kategória	Spolu	Muži	Ženy
Vek od 0 – 3 rokov	7	3	4
Vek od 4 – 6 rokov	6	5	1
Vek od 7 – 14 rokov	16	10	6
Vek od 15 – 17 rokov	6	2	4
Vek od 18 – 60 rokov	130	76	54
Vek nad 60 rokov	47	14	33
Spolu	212	110	102

1.4 História obce

Prvá písomná zmienka o obci: z roku 1378. Obec sa spomína v roku 1378 ako Zek, z roku 1479 ako Zewg, z roku 1786 ako Sega, z roku 1920 ako Bodrogsek, z roku 1948 ako Klín nad Bodrogom, maďarsky Bodrogszög. Patrila Mičovi, synovi Pavla zo Zughu, neskoršie Zséchyovcom, ktorí ju v roku 1487 záložovali Tárcsayovcom. V roku 1557 mala 4 zemepánov a 4 porty, v roku 1715 mala 3 obývané a 6 opustených domácnosti. V 18. storočí tu mali majetky Szögenyovci, v 19. storočí Kossuthovci. V roku 1787 bolo v obci 21 domov a 119 obyvateľov, v roku 1828 mala 36 domov a 183 obyvateľov. Zaoberali sa poľnohospodárstvom, ovocinárstvom a chovom dobytky. Za I. ČSR bola poľnohospodárska – vinohradníckou obcou. V roku 1938-1944 bola pripojená k Maďarsku. V roku 1960 pričlenená k obci Streda nad Bodrogom. Neskôr sa obec osamostatnila.

1.5 Kultúra

Najväčšie pamätihodnosti v obci:

Najvýraznejšou stavbou je kultúrna pamiatka Rímsko-katolícky kostol Zjavenia Pána z 13.st. Prvý krát sa spomína v písomnosti z roku 1322. Takmer šesť storočí stál kostol bez podstatných stavebných zmien. Správy o stavebných úpravách sa zachovali až z 19.storočia. V roku 1907 bol kostol uzatvorený. V roku 1994 bol vyhlásený za kultúrnu pamiatku ako ruina kostola. S podporou MK SR a za finančného príspevku obce je z ruiny opäť kostol.

V areáli terajšieho obecného úradu sa nachádza hrobka zemepánov Kossuthovcov.

Kúria klasicistická z prvej polovice 19. storočia

Socha klasicistická z roku 1800

Významní rodáci a občania:

Na rozvoji obce mala najväčší podiel rodina zemepána Pavla Kossútha.

Čestnými občanmi sú od roku 2006 : pán Mészáros Ján, bývalý riaditeľ ZŠ a jeho manželka Alžbeta, bývalá riaditeľka MŠ.

Zaujímavosti z histórie a súčasnosti obce:

Obec Klin nad Bodrogom je najnižšie položené miesto v Slovenskej republike s nadmorskou 94,3 m.n.m. Leží v juhozápadnej časti Východoslovenskej nížiny, tam, kde rieka Bodrog opúšťa územie SR. Spomína sa v roku 1378. Od stredoveku patrila Szécsyovcom, Szogényovcom, Kossuthovcom a iným zemepánom. V roku 1715 boli v obci 3 poddanské domácnosti. Počas prvého sčítania ľudu v roku 1787 mala obec 21 domov a 119 obyvateľov, v roku 1828 v nej bolo 36 domov a 283 obyvateľov. V roku 1882 celá obec vyhorela. V roku 1900 žilo v obci 281 ľudí. Obyvatelia sa v minulosti zaoberali tradičným poľnohospodárstvom, vinohradníctvom, ovocinárstvom a chovom dobytky. Do roku 1918 obec administratívne patrila do Zemplínskej stolice. V roku 1960 bola pričlenená k Strede nad Bodrogom a po roku 1990 sa osamostatnila.

1.6 Infraštruktúra

Občianska a technická vybavenosť:

- Predajňa potravinárskeho tovaru
- Pohostinské odbytové stredisko
- Verejný vodovod
- Rozvodná sieť plynu
- Komunálny odpad
- Využívaný komunálny odpad
- Zneškodňovaný komunálny odpad

Obchodné prevádzky v obci :

- Potraviný a Pohostinstvo, Andrea Laczková, Klin nad Bodrogom, Hlavná 90.

Ostatné prevádzky:

- AGROREÁL, a.s.Streda nad Bodrogom
- MLYN – KLIN – Klin nad Bodrogom
- JBD – BABA a BALLA, Klin nad Bodrogom
- ASPECT- Pavčík , stolárska dielňa, Klin nad Bodrogom

1.7 Organizačná štruktúra obce

Obecný úrad je výkonným orgánom obecného zastupiteľstva a starostu obce, zabezpečuje organizačné a administratívne veci. Prácu obecného úradu organizuje starosta obce. Obecný úrad nemá stáleho zamestnanca už tri roky, vzhľadom na nepriaznivú finančnú situáciu obce. Administratívne práce vykonáva starostka obce.

Základné orgány obce

1. Obecné zastupiteľstvo
2. Starosta obce

Obecné zastupiteľstvo je zastupiteľský zbor zložený z poslancov zvolených v priamych voľbách, ktoré sa konali v roku 2010 na obdobie štyroch rokov v počte 5.

Poslanci obecného zastupiteľstva:

- František Fekete, Klin nad Bodrogom 70
- Jozef Kalmán, Klin nad Bodrogom 16
- Jozef Molnár, Klin nad Bodrogom 24
- Jozef Tóth, Klin nad Bodrogom 18
- Monika Ballová, Klin nad Bodrogom 84

Obecné zastupiteľstvo rozhodovalo na svojich zasadnutiach o základných otázkach života obce. Zasadnutia sa konali v dňoch:06.03.2013, 19.08.2013, 15.12.2013. Každé zasadnutie OZ sa konalo v zasadačke obecného úradu. Pozvánka na zasadnutie bola zverejnená na úradnej tabuli najneskôr 3 dni pred konaním zasadnutia. Každé zasadnutie bolo verejné.

Hlavný kontrolór

Obec nemá hlavného kontrolóra. V roku 2012 bol zvolený spoločný hlavný kontrolór pre obce : Klin nad Bodrogom, Malý Kamenec a Veľký Kamenec, ten sa však svojej funkcie vzdal z rodinných dôvodov.

Komisie

OZ nemá zriadené žiadne komisie.

1.8 Symboly obce:

V zelenom poli štítu zhora do zlatého kolmo stojaceho klátu čiastočne vrazený strieborný klin. Na pravej strane pri kláte zlatá hviezda, vavrínové ratolesti v dolnom oblúku sú zlaté.

Štít : neskorogotický.

Podkladom pre tento návrh bola obecná pečať, pochádzajúca z druhej polovice 18.storočia. Odtlačok typária je uložený v Uhorskom krajinskom archíve v Budapešti.

Farby erbu a vlajky obce sú biela, zelená a žltá .

2. Financovanie, majetok a rozpočet obce

Obec Klin nad Bodrogom je samostatný územný samosprávny a správny celok Slovenskej republiky, združuje osoby, ktoré majú na jej území trvalý pobyt. Obec financuje svoje potreby predovšetkým z vlastných príjmov, dotácií zo štátneho rozpočtu a z ďalších zdrojov. Na plnenie svojich úloh môže použiť návratné zdroje financovania a prostriedky mimorozpočtových peňažných fondov.

Majetkom obce sú veci vo vlastníctve obce a majetkové práva obce. Majetok obce slúži na plnenie úloh obce. Zásady hospodárenia s majetkom obce určuje obecné zastupiteľstvo.

Všeobecnou legislatívnou normou upravujúcou účtovníctvo vrátane účtovnej závierky rozpočtových organizácií a obcí je zákon č. 431/2002 Z.z. o účtovníctve v znení neskorších predpisov. Účtovná závierka tvorí jeden celok pozostávajúci zo všeobecných náležitostí a z jednotlivých súčastí – *súvahy, výkazu ziskov a strát, poznámok*. Zákon o účtovníctve v znení neskorších predpisov v § 19 stanovuje povinnosť overenia individuálnej účtovnej závierky a vyhotovenie výročnej správy, ktorej súlad s účtovnou závierkou musí byť tiež overený audítorom. Pre obce to ustanovuje aj § 9 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších doplnkov.

Rozpočet obce je základom finančného hospodárenia obce v príslušnom rozpočtovom (kalendárnom) roku. Rozpočet obce je súčasťou rozpočtu sektora verejnej správy a obsahuje príjmy a výdavky, v ktorých sú vyjadrené finančné vzťahy k právnickým a fyzickým osobám pôsobiacim na území obce, obyvateľom žijúcim na tomto území vyplývajúce zo zákonov a z iných všeobecne záväzných právnych predpisov, všeobecne záväzných nariadení obce ako aj zo zmlúv. Zákon č. 523/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy v znení neskorších predpisov požaduje v rozpočte verejnej správy uplatňovanie rozpočtovej klasifikácie /vymedzenej na základe § 4 ods. 4 cit. zákona a opatrením MF SR č. MF/010175/2004-42, ktorým sa ustanovuje druhová, organizačná a ekonomická klasifikácia/, a to pri sledovaní plnenia rozpočtu verejnej správy a pri pohyboch na účtoch finančných aktív.

Základným nástrojom finančného hospodárenia obce bol rozpočet obce na rok 2013, zostavený podľa ustanovenia § 10 odsek 7) zákona č.583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov. Rozpočet obce na rok 2013 bol zostavený ako prebytkový.

Rozpočet obce na rok 2013 schválilo Obecné zastupiteľstvo v Kline nad Bodrogom dňa 14.12.2012 uznesením č. 39/2012. Zmena rozpočtu bola vykonaná rozpočtovým opatrením v marci 2013.

Rozpočet obce po zmene k 31.12.2013.

	Rozpočet v EUR
Príjmy celkom	43 110
z toho :	
Bežné príjmy	42 251
Kapitálové príjmy	0
Finančné príjmy	859
Výdavky celkom	43 110
z toho :	
Bežné výdavky	43 110
Kapitálové výdavky	0
Finančné operácie	0

2.1 Plnenie príjmov za rok 2013

Plnenie príjmovej časti rozpočtu (údaje v eurách):

	Rozpočet príjmov	Skutočnosť príjmov	% plnenia
Bežné príjmy celkom	42 251	43 467	102,87
Kapitálové príjmy	0	0	0
S P O L U príjmy	42 251	43 467	102,87

Bežné príjmy

Príjmy bežného rozpočtu tzv. vlastné predstavovali daňové príjmy a nedaňové príjmy. Ostatné príjmy boli tvorené dotáciami preneseného výkonu štátnej správy

Plnenie bežných príjmov (údaje v eurách):

	Rozpočet	Skutočnosť	% plnenia
Daňové príjmy	32 910	32 930	100,06
Nedaňové príjmy	8 981	9 018	100,41
Dotácie (transfery)	360	1 519	421,94

2.1.1 Daňové príjmy tvoria najstabilnejšiu a najvýznamnejšiu zložku rozpočtu.

Čerpanie daňových príjmov (údaje v eurách):

	Rozpočet	Skutočnosť	% plnenia
Dane z príjmu – podielové dane	26 100	26 093	99,97

Daň z majetku a dane za tovary a služby vyberá obec v zmysle zákona č. 582/2004 o miestnych daniach a miestnom poplatku za komunálne odpady a drobné stavebné odpady v zmysle schváleného VZN č. 1/2012 o miestnych daniach a miestnom poplatku za komunálne odpady a drobné stavebné odpady na území Obce Klin nad Bodrogom.

Prehľad čerpania dane z nehnuteľnosti (údaje v eurách):

Daň	Rozpočet	Skutočnosť	% plnenia
Z pozemkov	3 050	3 020	99,02
Zo stavieb	2 500	2 338	93,52
Za psa	160	157	98,12

Prehľad poplatku za komunálny odpad a drobný stavebný odpad (údaje v eurách):

Rok	Rozpočet	Skutočnosť	% plnenia
2013	1 100	1 320	120,00

2.1.2 Nedaňové príjmy sú tvorené príjmami z administratívnych poplatkov, za predaj výrobkov, tovarov a služieb, za stravné od zamestnancov, za miestny rozhlas, úrokov z vkladov a príjmy z dobropisov.

Čerpanie nedaňových príjmov (údaje v eurách):

	Rozpočet	Skutočnosť	%plnenia
Príjmy z vlastníctva majetku	8 330	8 552	102,67
Administratívne poplatky a iné poplatky a platby	1 751	1 787	102,06

Administratívne a iné poplatky tvorili hlavne príjem za overovanie podpisov, listín, poplatok za využívanie verejného priestranstva a dobropisy za energie.

Príjmy z prenájmu pozemkov a budov v roku 2013 tvorili spolu príjem obce v čiastke 8 552 eur, rozpočtovaných bolo 8 330 eur. Plnenie rozpočtu bolo 102,67%.

Obec mala rozpočtované nedaňové príjmy, ktoré jej vyplynuli z:

- **administratívnych poplatkov** a vrátky 1 751 eur, ktoré boli naplnené vo výške 1 787 eur, plnenie na 102,06 %.

Obci v roku 2013 boli obci poskytnuté nasledovné **dotácie a granty** zo ŠR spolu vo výške **1 519 eur** v tom:

- na prenesený výkon štátnej správy ŽP (spoločná úradovňa)
- na REGOB
- na Voľby do VÚC 2013
- dotácia na rodinné prídavky - Marciová
- dotácia na údržbu MK

Kapitálové príjmy

V roku 2013 obec nemala žiadne kapitálové príjmy .

2.2 Výdavky obce k 31.12.2013

Čerpanie výdavkovej časti rozpočtu (údaje v eurách):

	Rozpočet výdavkov celkom	Skutočnosť výdavkov celkom	%plnenia
Bežné výdavky	43 110	43 800	101,60
Kapitálové výdavky	0	0	

Bežné výdavky

2.2.1 Bežné výdavky podľa ekonomickej klasifikácie

Čerpanie rozpočtu bežných výdavkov podľa ekonomickej klasifikácie (údaje v eurách):

	Rozpočet	Skutočnosť	% plnenia
Mzdy, platy, služobné príjmy	16 900	17 496	103,53

Poistné a príspev. do poisťovní	6 080	6 055	99,59
Tovary a služby	20 130	20 249	100,59
Bežné transfery	0	0	

Vývoj výdavkov na mzdy, platy, služobné príjmy a ostatné osobné vyrovnania bol ovplyvnený novelizáciou zákona o platovom pomeroch starostov obcí.

Obec v roku 2013 nezamestnávala žiadnych zamestnancov, celú administratívnu agendu vykonávala starostka obce.

2.2.2 Bežné výdavky podľa funkčnej klasifikácie

Čerpanie rozpočtu bežných výdavkov podľa funkčnej klasifikácie (údaje v eurách):

	Rozpočet	Skutočnosť	% čerpania
1. Všeobecné verejné služby, v tom	40 940	41 498	101,36
1.1. Činnosť úradu	40 710	41 299	101,45
1.2. Finančná a rozpočtová oblasť	200	199	100,00
4. Ekonomická oblasť, v tom:	0	138	
4.1. Správa a údržba ciest	0	138	
5. Ochrana životného prostredia v tom:	2 200	2 164	98,36
5.1 Nakladanie s odpadmi	2 200	2 164	98,36

Kapitálové výdavky

V roku 2013 obec nemala žiadne kapitálové výdavky.

2.3 Finančné operácie

Príjmové finančné operácie

	Rozpočet	Skutočnosť	Účel
Prevod finančných prostr.	859	0	Rozvoj obce

Výdavkové finančné operácie

Výdavkové finančné operácie v roku 2013 neboli plánované .

3. Hospodárenie obce a rozdelenie výsledku hospodárenia za rok 2013

Rekapitulácia zdrojov a ich použitie v roku 2013 a výsledok hospodárenia obce (údaje v eurách):

Rozpočet	Prijmy	Výdavky	Výsledok hospodárenia
Bežný rozpočet	43 467	43 800	- 333
Kapitálový rozpočet	0	0	
Finančné operácie		0	
Hospodárenie obce (+prebytok, - schodok)	43 467	43 800	- 333

Výsledok rozpočtového hospodárenia sa vypočítava v zmysle zákona o rozpočtových pravidlách č. 583/2004 Z. z. § 16 ods. 8 a to je rozdiel medzi príjmami (bežné + kapitálové) a výdavkami (bežné + kapitálové).

Bežné príjmy	43 467	+ kapitálové príjmy	0	=	43 467 €
Bežné výdavky	43 800	+ kapitálové výdavky	0	=	43 800 €
Výsledok rozpočtového hospodárenia				=	- 333 €

Bežný rozpočet bol schodkový v sume **333 EUR**.

Podľa § 16 ods.6 a 8 zákona č. 583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a v súlade s § 10 ods.3 písm. a) a b) obec skončila rozpočtové hospodárenie v rámci bežného a kapitálového rozpočtu v roku 2013 so **schodkom** vo výške **- 333 EUR**.

Na krytie schodku schváleného bežného rozpočtu bolo v roku 2013 schválené použitie prebytku z minulých rokov zapojených priamo do rozpočtu vo výške 859,00 €, skutočnosť použitia je 333 EUR.

Záverečný účet obce za rok 2013 bol schválený OZ v Kline nad Bodrogom podľa predloženého návrhu bez výhrad.

Hospodárenie fondov

Obec Klin nad Bodrogom v roku 2013 ani v predchádzajúcich rokoch netvorila žiadne vlastné mimorozpočtové fondy.

4. Bilancia aktív a pasív

Aktíva, t.j. majetok spolu podľa účtovnej závierky k 31.12.2013 predstavuje netto sumu 251 570 € .

Pasíva, t.j. vlastné zdroje krytia majetku a záväzky obce podľa účtovnej závierky predstavujú sumu 251 570 € .

4.1 Aktíva

Názov	Skutočnosť k 31.12. 2012	Skutočnosť k 31.12.2013	Predpoklad rok 2014	Predpoklad rok 2015
Majetok spolu	261 785	251 570	245 400	240 000
Neobežný majetok spolu, v tom:	256 059	249 987	243 987	238 500
Dlhodobý nehmotný majetok	0	0	0	0
Dlhodobý hmotný majetok	256 059	249 987	243 900	238 500
Dlhodobý finančný majetok	0	0	0	0
Obežný majetok spolu, v tom:	5 725	1 583	1 500	1 500
Zásoby				
Zúčtovanie medzi subjektami VS				
Dlhodobé pohľadávky				
Krátkodobé pohľadávky	4 867	1 190	1 000	1 000
Finančné účty	858	393	500	500
Časové rozlíšenie				

4.2 Pasíva

Názov	Skutočnosť k 31.12. 2012	Skutočnosť k 31.12.2013	Predpoklad rok 2014	Predpoklad rok 2015
Vlastné imanie a záväzky spolu	261 785	251 570	245 400	240 000
Vlastné imanie ,v tom	259 587	251 570	241 000	235 000
Výsledok hospodárenia	259 587	251 570	241 000	236 000
Záväzky, v tom	2 198	0	4 400	4 000
Rezervy	0	0	1 000	1 000
Krátkodobé záväzky	2 198	0	3 300	2 900
Časové rozlíšenie	0	0	100	100

Členenie aktív: (v eur)

Aktíva - názov	Počiatkový stav k 1.1.2013	Prírastky	Úbytky	Končený stav k 31.12.2013
Dlhodobý majetok, v tom:				
Dlhodobý nehmotný majetok	349	0	0	349
Dlhodobý hmotný majetok	304 580	0	0	304 580
Dlhodobý finančný majetok				
Obežný majetok v tom:	5 725	0	4 142	1 583
Zásoby	0	0	0	0
Pohľadávky	4 867	0	3 677	1 190
Finančný majetok	859	0	466	393

Členenie pasív (eur)

Pasíva - názov	Počiatkový stav k 1.1.2013	Prírastky	Úbytky	Končený stav k 31.12.2013
Vlastné zdroje krytia majetku v tom:	261 785		10 219	251 570
Časové rozlíšenie	0		0	0
Výdavky budúcich období	0		0	0
Výsledok hospodárenia	259 587		8 017	251 570
Závazky	2 198		2 198	0

5. Vývoj pohľadávok a záväzkov

5.1 Bilancia pohľadávok

Na základe prijatia opatrení na odstránenie nedostatkov a ich dôsledného plnenia sa pravidelne hodnotí stav pohľadávok a opatrenia na ich dôkladné a dôsledné vymáhanie. Stav pohľadávok je 1 190 EUR, z toho daňové pohľadávky tvoria pohľadávky vo výške 557 EUR, nedaňové pohľadávky vo výške 245 EUR a ostatné pohľadávky 387 EUR.

Prehľad vývoja pohľadávok za roky 2012-2013 (údaje v eurách):

Pohľadávky	2013	2012
Pohľadávky celkovo, v tom:	1 189,66	4 866,71
Do lehoty splatnosti	1 189,66	4 866,71
Po lehote splatnosti	0	0
Premľčané	0	0
Odpísané v priebehu roka	0	0

Všetky uvedené pohľadávky sú evidované v lehote splatnosti.

5.2 Záväzky

Uvedený prehľad poskytuje údaje o stave dlhu k 31.12.2013 (spolu s porovnaním stavu k predchádzajúcemu obdobiu) (údaje v eurách):

Záväzky	2013	2012
Záväzky celkom, v tom:	0	2 198
Krátkodobé	0	2 198
Dlhodobé	0	0
Do lehoty splatnosti	0	2 198

6. Údaje o nákladoch a výnosoch

Účt. skupina	Náklady	Suma	Účt. skupina	Výnosy	Suma
50	Spotrebované nákupy	10 134	60	Tržby za vlastné výkony	0
51	Služby	8 306	63	Daňové a colné výnosy z poplatkov	36 981
52	Osobné náklady	21 613	64	Ostatné výnosy z prev.činn.	869
53	Dane a poplatky	0	69	Výnosy z transferov a rozpočtových príjmov	1 929
54	Ost.nákl.na prev.čin	42			
55	Odpisy, rezervy a OP	6 072			
56	Finančné náklady	238			
57	Mimoriadne náklady				
58	Náklady na transfery	445			
	Celkom náklady	46 850		Celkom výnosy	39 779

Hospodársky výsledok (kladný, záporný) v sume - 7 071 EUR bol zúčtovaný na účet 428 – Nevysporiadaný výsledok hospodárenia minulých rokov.

7. Ostatné dôležité informácie

7.1 Poskytnuté dotácie

V roku 2013 obec neposkytla zo svojho rozpočtu dotácie v zmysle VZN o poskytovaní dotácií z rozpočtu obce.

7.2 Udalosti osobitného významu po skončení účtovného obdobia

Obec nezaznamenala žiadnu udalosť osobitného významu po skončení účtovného obdobia.

Z hľadiska budúcich cieľov Obec Klin nad Bodrogom bude naďalej prostredníctvom svojich orgánov plniť hlavne samosprávne funkcie na ktoré bola zriadená a prenesené úlohy štátnej správy, tak ako je to stanovené v zákone č. 416/2001 Z. z. o prechode niektorých pôsobností z orgánov štátnej správy na obce.

Všetky nutné zmeny, ktoré obec bude v budúcnosti realizovať budú mať jediný cieľ a to zvýšenie starostlivosti o všestranný rozvoj územia obce a potreby jej obyvateľov.

7.3 Predpokladaný budúci vývoj činnosti

Z hľadiska budúcich cieľov Obec Klin nad Bodrogom bude naďalej prostredníctvom svojich orgánov plniť hlavne samosprávne funkcie na ktoré bola zriadená a prenesené úlohy štátnej správy, tak ako je to stanovené v zákone č. 416/2001 Z. z. o prechode niektorých pôsobností z orgánov štátnej správy na obce. Všetky nutné zmeny, ktoré obec bude v budúcnosti realizovať budú mať jediný cieľ a to zvýšenie starostlivosti o všestranný rozvoj územia obce a potreby jej obyvateľov.

8. Účtovná závierka za rok 2013

- Súvaha Úč ROPO SFOV 1 – 01
- Výkaz ziskov a strát Úč ROPO SFOV 2 – 01
- Poznámky

9. Správa audítora o overení účtovnej závierky

Priložený je originál správy nezávislého audítora o overení riadnej účtovnej závierky za rok 2013 vypracovanej Ing. Martou Podolcovou, zodpovednou audítorka, licencia SKAU č.338, 071 01 Michalovce, 9. mája 15.

10. Iné správy o preskúmaní ročnej účtovnej závierky, resp. výročnej správy a iné dôležité informácie

- 9.1 Na obecnom úrade Klin nad Bodrogom nebola v roku 2013 vykonaná žiadna externá kontrola.
- 9.2 Obec nevykonávala činnosti v oblasti výskumu a vývoja.
- 9.3 Obec neúčtovala o nadobudnutí vlastných akcií, dočasných listov, obchodných podieloch.
- 9.4 Návrh hospodárskeho výsledku je riešený v záverečnom účte obce za rok 2013
- 9.5 Obec nemá zriadenú žiadnu rozpočtovú, príspevkovú organizáciu ani obchodnú spoločnosť.

Prejednanie a schválenie záverečného účtu za rok 2013

Záverečný účet obsahuje údaje o plnení rozpočtu v členení na bežný rozpočet, kapitálový rozpočet a finančné operácie v súlade s rozpočtovou klasifikáciou, bilanciu aktív a pasív, o tvorbe a použití prostriedkov peňažných fondov.

Rozhodnutím Obecného zastupiteľstva obce Klin nad Bodrogom bol schodok hospodárenia 333 EUR vysporiadaný finančnými operáciami (prebytkom vytvoreným v minulých rokoch). Zostatok prostriedkov vo výške 393,13 EUR je zdrojom rezervného fondu. Rozdiel sa presunie do rezervného fondu obce a použije na financovanie kapitálových výdavkov v roku 2014.

Prerokovanie Záverečného účtu obce Klin nad Bodrogom za rok 2013 sa uzatvorilo výrokom: **„Celoročné hospodárenie sa schvaľuje bez výhrad“.**

Záverečný účet obce bol prerokovaný a schválený obecným zastupiteľstvom dňa

Táto výročná správa sa vyhotovuje za účtovné obdobie od 1.1.2013 do 31.12.2013. Účtovná závierka bola odovzdaná metodikovi pre účtovníctvo na Daňovom úrade v písomnej aj elektronickej forme v termíne stanovenom v zákone. Po ukončení účtovného obdobia nenastali žiadne udalosti osobitného významu, ktoré by bolo potrebné uviesť v tejto výročnej správe.

Vypracoval: Eva Baloghová, starostka obce

V Kline nad Bodrogom dňa 15.08.2014

Prílohy:

- Individuálna účtovná závierka: Súvaha, Výkaz ziskov a strát, Poznámky
- Správa audítora k individuálnej účtovnej závierke

Dodatok správy audítora

o overení súladu výročnej správy s účtovnou závierkou
v zmysle ustanovenia § 23 odsek 5 zákona č.540/2007 Z.z.

Pre Obecné zastupiteľstvo Obce Klin nad Bodrogom

- 1. Overila som účtovnú závierku účtovnej jednotky verejnej správy Obce Klin nad Bodrogom** k 31. decembru 2013, uvedenú v prílohe výročnej správy, ku ktorej som dňa 17.decembra 2014 vydala správu audítora, v ktorej som vyjadrila svoj audítorsky názor v nasledujúcom znení :

Názor

Podľa môjho názoru, účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie Obce Klin nad Bodrogom k 31. decembru 2013 a výsledky jej hospodárenia za rok končiaci sa k uvedenému dátumu v súlade so zákonom o účtovníctve.

- 2. Overila som taktiež súlad Výročnej správy s vyššie uvedenou účtovnou závierkou.**

Za správnosť zostavenia výročnej správy je zodpovedný starosta obce. Mojou úlohou je vydať na základe overenia stanovisko o súlade výročnej správy s účtovnou závierkou.

Overenie som vykonala v súlade s medzinárodnými audítorskými štandardami. Tieto štandardy požadujú, aby audítor naplánoval a vykonal overenie tak, aby získal primeranú istotu, že informácie uvedené vo výročnej správe, ktoré sú predmetom zobrazenia v účtovnej závierke, sú vo všetkých významných súvislostiach v súlade s príslušnou účtovnou závierkou. Informácie uvedené vo výročnej správe uvedené na stranách 2-13 som posúdila s informáciami uvedenými v účtovnej závierke k 31.decembru 2013. Iné údaje a informácie, ako účtovné informácie získané z účtovnej závierky a účtovných kníh som neoverovala. Som presvedčená, že vykonané overovanie poskytuje primeraný podklad pre vyjadrenie názoru audítora.

Podľa môjho názoru uvedené účtovné informácie uvedené vo výročnej správe Obce Klin nad Bodrogom poskytujú vo všetkých významných súvislostiach pravdivý a verný obraz o účtovnej závierke k 31.decembru 2014, a sú v súlade so zákonom o účtovníctve č.431/2002 Z.z. v znení neskorších predpisov.

Michalovce 17. decembra 2014

Ing. Marta Podolcová
Licencia SKAU č. 338

9. mája 15
071 01 Michalovce

SPRÁVA NEZÁVISLÉHO AUDÍTORA
o overení účtovnej závierky zostavenej k 31.12.2013
Obecnému zastupiteľstvu Obce Klin Nad Bodrogom

Správa k účtovnej závierke

Uskutočnila som audit priloženej účtovnej závierky Obce Klin nad Bodrogom, IČO 00 689 718, ktorá obsahuje súvahu k 31. decembru 2013, výkaz ziskov a strát za rok končiaci k uvedenému dátumu, a poznámky, ktoré obsahujú súhrn významných účtovných zásad a účtovných metód a ďalšie vysvetľujúce informácie.

Zodpovednosť štatutárneho orgánu obce za účtovnú závierku

Starosta obce je zodpovedný za zostavenie účtovnej závierky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz v súlade so Zákonom o účtovníctve č. 431/2002 Z.z, v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o účtovníctve“) a za interné kontroly, ktoré štatutárny orgán považuje za potrebné pre zostavenie účtovnej závierky, ktorá neobsahuje významné nesprávnosti, či už v dôsledku podvodu alebo chyby.

Starosta obce je zodpovedný za dodržiavanie pravidiel rozpočtového hospodárenia, vývoj dlhu a používanie návratných zdrojov financovania podľa zákona č.583/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

Zodpovednosť audítora

Mojou zodpovednosťou je vyjadriť názor na túto účtovnú závierku na základe môjho auditu. Audit som uskutočnila v súlade s Medzinárodnými audítorskými štandardmi. Podľa týchto štandardov mám dodržiavať etické požiadavky, naplánovať a vykonať audit tak, aby som získala primerané uistenie, že účtovná závierka neobsahuje významné nesprávnosti. Súčasťou auditu je uskutočnenie postupov na získanie audítorských dôkazov o sumách a údajoch vykázaných v účtovnej závierke.

Súčasťou auditu je aj zhodnotenie rozpočtového hospodárenia a zadĺženosti obce a overenie použitia návratných zdrojov financovania, vyplývajúce zo zákona o rozpočtových pravidlách, platných v SR pre územnú samosprávu v znení neskorších predpisov.

Zvolené postupy závisia od úsudku audítora, vrátane posúdenia rizík významnej nesprávnosti v účtovnej závierke, či už v dôsledku podvodu alebo chyby. Pri posudzovaní tohto rizika audítor berie do úvahy interné kontroly relevantné pre zostavenie účtovnej závierky účtovnej jednotky, ktorá poskytuje pravdivý a verný obraz, aby mohol vypracovať audítorské postupy vhodné za daných okolností, nie však na účely vyjadrenia názoru na účinnosť interných kontrol účtovnej jednotky. Audit ďalej zahŕňa zhodnotenie vhodnosti použitých účtovných zásad a účtovných metód a primeranosti účtovných odhadov, uskutočnených štatutárnym orgánom obce, ako aj zhodnotenie prezentácie účtovnej závierky ako celku.

Som presvedčená, že audítorské dôkazy, ktoré som získala, poskytujú dostatočné a vhodný základ pre môj audítorský názor.

Názor

Podľa môjho názoru, účtovná závierka poskytuje pravdivý a verný obraz finančnej situácie Obce Klin nad Bodrogom k 31. decembru 2013 a výsledky jej hospodárenia za rok končiaci sa k uvedenému dátumu v súlade so zákonom o účtovníctve.

Správa o ďalších požiadavkách zákonov a predpisov

Na základe overenia rozpočtového hospodárenia zachyteného v poznámkach účtovnej závierky konštatujem, že som nezistila významné skutočnosti, ktoré by spochybňovali vykázané výsledky rozpočtového hospodárenia. Stav vykázaného dlhu obce a návratných zdrojov podľa môjho overenia je zhodný so stavom vykázaným v účtovnej závierke.

Ing. Marta Podolcová
Licencia SKAU č. 338

Michalovce 17. decembra 2014
9. mája 15, 071 01 Michalovce